

GAZETA HANDLOWO-GEOGRAFICZNA

Organ Polskiego Towarzystwa Handlowo-Geograficznego we Lwowie,

dwutygodnik, poświęcony sprawom wychodźstwa i kolonizacji oraz handlu i przemysłu polskiego

Wychodzi 1-go i 15-go w miesiącu.

Warunki prenumeraty:

W państwie austro-węgierskiem rocznie 3 zł., półrocznie 1 zł. 50 ct. We Francyi, Włoszech, Brazylii rocznie 10 półrocznie 5 franków w Niemczech rocznie 6 półrocznie 3 marki; w Anglii rocznie 8 półrocznie 4 szylingi; w Stanach Zjednoczonych Północnej Ameryki rocznie 2 półrocznie 1 dolar; w Królestwie Polskiem i Rosyi (w kopercie) rocznie 8 półrocznie 4 ruble. — Numer jeden kosztuje 15 ct. — Ogłoszenia przyjmuje się za opłatą 15 ct. od wiersza trójszpaltowego petitem.

Adres dla wszelkich przesylek: Redakcja „Gazety handlowo-geograficznej“ we Lwowie (Lemberg-Austria) ul. M. Mochnackiego 12.

Od Administracyi.

Upraszamy uprzejmie o wyrównanie zaległości. Wydawnictwo nasze jest połączone z wielkimi materyalnemi trudnościami przeto też wszyscy, którzy odbierają pismo raczą nam w jak najkrótszym czasie nadesłać prenumeratę. Zalegającym bylibyśmy zmuszeni wysłać rachunki, co by nas znowu naraziło na straty. Mamy więc nadzieję, że szanowni nasi abonenci zaoszczędzą nam nowych trudów i kosztów i że ze swej strony przyczynią się do rozszerzenia sfery naszych prenumeratorów.

Kilka uwag w sprawie konsulatu Stanów Zjednoczonych we Lwowie.

Myśl ustanowienia we Lwowie konsulatu amerykańskiego nie jest nową. Poruszano ją już kilkakrotnie, jak dotąd jednak — bez skutku. Tak dzieje się u nas najczęściej. Znajdzie się w społeczeństwie ktoś, co z inicjatywą wystąpi, inni mu przyklasną, poprą go frazesami, przyrzekną współdziałanie, ale po upływie kilku tygodni lub miesięcy »słomiany« zapał mija, zapomina się o powziętym projekcie i składa się go do archiwum, skąd już może nigdy więcej nie wyjrzy.

Taki los spotyka u nas corocznie cały szereg nieraz bardzo pożytecznych kwestyj; może on też spotkać obecnie sprawę konsulatu, jeżeli nie znajdą się ludzie, którzy ją naprawdę wezmą do serca i rzeczywistych dołożą starań do jej przeprowadzenia.

Inicjatywie inżyniera p. L. Dzbańskiego zawdzięczać obecnie należy, że myśl tę podjęto ponownie.

Zdawałoby się, że za planem tym przemawia tyle korzyści — zarówno dla społeczeństwa w starym kraju, jako też i dla wychodźstwa — iż obie strony powinny

w danym wypadku podać sobie ręce i każda u swojego rządu wyjednać przychylną opinię dla wprowadzenia w życie tak pożytecznej instytucji.

Czy staniemy na gruncie narodowym, czy też na gruncie interesów czysto ekonomicznych, zawsze dojdziemy do wniosku, że każdy nowy węzeł, wzmacniający naszą łączność z rodakami w Ameryce, wielkie posiada dla nas znaczenie.

Obywatelski i narodowy wzajemny nasz względem siebie obowiązek polega na tem, ażebyśmy nie tracili tej spójni duchowej, tych cech rasowych i plemiennych, od których zależy nasza jedność, ażebyśmy, dalej, umieli się wspierać i iść równolegle do siebie we wszystkim. Niestety, rzeczywistość dowodzi, że obecnie stosunki w tym kierunku posiadają bardzo wiele stron ujemnych. Wychodźstwu naszemu, zwłaszcza wychodźstwu do Ameryki północnej, grozi, poprostu, wynarodowienie, a i dzisiaj już — bynajmniej — nie jest trudno o przykłady tego, nad wyraz smutnego, zjawiska.

Rzecz oczywista, konsulat, o którym chcemy mówić, nie zaradzi złemu i nie wpłynie bezpośrednio na spotęgowanie polskiego ruchu narodowego w Ameryce. Pośrednio jednak jak to zaraz udowodnimy, okaże się on bardzo na czasie i niekłamane oddać nam może usługi.

Najprzód, konsulat taki będzie miał na widoku sprawy handlowe. W miarę jak powstawać i rozwijać się będzie nasz przemysł, musi on szukać sobie rynków zbytu; naturalnym dlań rynkiem powinny być właśnie kolonie amerykańskie. W sprawie tej zabieraliśmy już głos niejednokrotnie i czytelnicy nasi wiedzą dobrze, jaki kładziemy nacisk na ustanowienie stałych stosunków handlowych między krajem ojczystym a koloniami. Dodamy więc tylko, że nawet czysto materyalne stosunki, nie wybiegające po za ramy zwykłych kupieckich interesów — kupna i sprzedaży — prowadzić muszą do pewnego zbliżenia, którego charakter będzie się powoli stawał coraz to więcej ideowym, duchowym. Handel był od wieków i jest po dziś dzień dźwignią wszelkich międzynarodowych stosunków i potężnym czynnikiem cywilizacyjnym. Nic nie zbliża tak ludzi, jak interes, nic ich do tego zbliżenia się nie zachęca tak, jak spodziewane zyski.

Niewątpliwie, są u nas produkty, które znalazłyby chętnych nabywców za Oceanem, a jak twierdzi dobry znawca stosunków północno-amerykańskich, p. Henryk Nagiel, bez żadnych z naszej strony usiłowań dostają się one i dzisiaj do Ameryki przez pośrednictwo obcych.

Otóż pierwszą wielką korzyścią, płynącą z ustanowienia konsulatów, będzie usunięcie takich pośredników, a zaprowadzenie, natomiast, wymiany bezpośredniej.

Z polskich miast jedna tylko Warszawa posiada konsulat St. Zjedn. Nie zdołał on dotychczas szerokiej rozwinąć działalności, bądź co bądź jednak stanowi organ, przez który idą sprawy handlowe, oraz całe mnóstwo spraw kategorii prawnej. To ostatnie pole miałyby także i konsulat we Lwowie, gdy obecnie sprawy np. spadkowe przechodzą przez ambasadę wiedeńską, co utrudnia wielu rodzinom ich prowadzenie.

Wobec silnego ciągle wychodztwa do Ameryki, konsulat w Galicyi, jako biuro informacyjne, bardzo wdzięczną miałby rolę. Znajdzie się w kraju naszym wiele rodzin, których członkowie wyemigrowali przed kilku lub kilkunastu laty i — zginęli bez wieści. Włościanin galicyjski rzadko zdobędzie się na to, żeby kołatać do Wiednia i pisać prośby o zasięgnięcie na miejscu wiadomości, czy Bartłomiej, Wojciech, Wasyl albo Iwan X. żyją, gdzie mieszkają, co się z nimi dzieje? Chętnie jednak zwróciłby się z tem do konsulatów we Lwowie.

Podnosząc te główne korzyści, jakie przynieść nam może konsulat, musimy jeszcze zaznaczyć, iż obowiązki konsulatów we Lwowie powinien pełnić Polak.

Nie przesądzając na razie sprawy, czy i kiedy będziemy mogli ujrzyć u siebie naprawdę gwiazdzistą flagę St. Zjedn., wyrażamy tylko na tem miejscu wdzięczność p. Działyńskiemu za poruszenie tak właściwej rzeczy obecnie i życzymy mu jaknajgorzej, ażeby miał sposobność ujżenia swego projektu urzeczywistnionym. Polakom zaś w Ameryce przypominamy, że od ich starań i zabiegów zależy będzie głównie odnośna uchwała rządu Stanów. Pożądaną byłoby rzeczą, aby Sejm Związku Narodowego Polskiego, który się rozpocznie we Filadelfii dnia 6 września br. zajął się tą sprawą energicznie. Dodajemy w końcu, że Polskie Towarzystwo Handlowo-geograficzne w myśl uchwały Walnego Zgromadzenia przygotowuje memoriał w tej sprawie do prezydenta Stanów Zjednoczonych Poł. Ameryki.

Handel i przemysł.

Journal des Débats w korespondencji z Filadelfii przytacza powody, dla których wbrew zasadzie Monroego „Ameryka dla Amerykanów“ towary europejskie spotykają w Ameryce południowej chętniejszych nabywców, niż produkuje Stanów Zjednoczonych północno-amerykańskich. Kupcy południowi wołają: „Dajcie nam kredyt, naśladujcie kupców europejskich, którzy nam dają termin 6-cio i 9-o miesięczny i jeszcze prolongują, kiedy chwila wypłaty nadejdzie“. Ale Jankes lubi sprzedawać tylko za gotówkę, a przynajmniej pozbywając się towaru chce mieć zaliczkę tak wysoką, aby jego koszt własny pokryła. Nie może od tej zasady odstąpić, gdyż sam jest zadłużony u banków, z których czerpie fundusz na prowadzenie interesu. To jedna przeszkoda; drugą jest różnica języka. Jankes mówi po angielsku, południowic po hiszpań-

sku i ciężko im porozumieć się z sobą. Trzecia: jakość i cena towarów: na przykład tkaniny, obuwanie europejskie dla obu tych względów poszukiwawsze są od północno-amerykańskich.

Zabezpieczenie na brak pracy. Próbę zabezpieczenia na wypadek braku pracy, przy współudziale miasta, zrobiono w Kolonii. Ze sprawozdania wynika, że zgłosiło się do Towarzystwa zabezpieczenia 229 osób, z których przyjęto na członków 220, a mianowicie, 87 rzemieślników i 133 robotników.

Towarzystwo utrzymuje równocześnie biuro stręczenia pracy, skorzystało z tego wiele. Od 15 grudnia 1896 roku do 15 marca 1897 zgłosiło się o poparcie 96 członków. 15 z nich otrzymało za pośrednictwem towarzystwa natychmiast gdzieindziej stałe zajęcie, 79 zaś przejściowo przez 2181 dni. Zyskało na tem towarzystwo bardzo wiele, bo płaciło zapomogę tylko za dni, w których członkowie byli rzeczywiście bez pracy i zarobku, a było ich 1408. Zapomogi wynosiły 2355 marek. Z tych przypadło na 66 członków żonatych 1946,50, a na 15 nieżonatych 406,50, mk. Gdyby towarzystwo nie utrzymywało biura stręczenia, byłoby musiało wypłacić 5250. mk.

Członkowie, którzy uzyskali poparcie, wpłacili w formie tygodniowych składek do kasy 526,50 mk. a za tem czwartą część sumy wydanej na zapomogi. Rozchody bieżące (administracyjne) wynosiły 2720 mk. Dochody wynosiły 107,640 mk., z których miasto wpłaciło 25,000 m.

Nafta zamiast węgla. Naftę jako olej ciężki trudno jest przewozić, a oprócz tego jest jej mało i droga. Dlatego nie używano jej do ogrzewania kotłów, choć daje więcej ciepła niż węgiel. Dopiero obecnie, jak donoszą dzienniki francuskie, miało się udać francuskiemu inżynierowi, pracującemu między Anglikami p. dr. Huneg'owi przemienić płynną naftę w ciało stałe. Tym sposobem będzie można używać nafty za materiał palny wszędzie tam, gdzie nie idzie o taniość, lecz przede wszystkim o jak najwygodniejsze przewożenie jak uajwiększej ilości materiału palnego.

Stała nafta ma kształt cegiełek czarnego koloru, o powierzchni gładkiej, na której woda zatrzymać się nie może. Nie ma z tymi cegłami niebezpieczeństwa eksplozyi, nie kruszą się one i nie tworzą miazgi, jak węgiel, a wreszcie spalone nie zostawiają prawie żadnego popiołu. Nie śmierdzą przytem, ani podczas spalania się, ani przedtem, ani też nie wydają dymu, a ciepła dają o 75 proc. więcej niż węgiel.

Naftowe cegły, jeżeli prawdą jest, że doświadczenia z nimi się powiodły, znajdą zastosowanie rozległe na statkach wojennych, na parowcach i na pasażerskich pociągach.

Przeciw Trustom. W tym roku legislatury stanów New York i Illinois uchwały ostrzejsze prawa przeciw monopolom, trustom i różnym kombinacyom fabrykantów, kupców i kolei.

W stanie Illinois zakazano już sprzedawać papierosy i tytoń wyrobu „American Tobacco Co.“, gdyż korporacja ta stanowi związek kilku fabryk, które połączyły się w celu kontrolowania cen szczególnie papierosów. Przez „trust“ ten tracą wiele szczególniejsze składy drobnej sprzedaży, którym fabrykanci dają nadzwyczaj mały zarobek na papierosach.

W stanie New York prokurator stanowy ma wystąpić w pierwszej linii przeciw trustowi węglowemu, a raczej przeciw zarządom kolei, które z kopalń pennsylvanickich dowożą węgiel. Jak wiadomo między kolejami i

istnieje umowa, że żadna nie może przewozić węgla, który byłby sprzedawany po niższej cenie aniżeli wzajemna umowa wskazuje.

Uniwersalna maszyna rolnicza. W Plojeszty (Rumunia) poczyniono przed kilku tygodniami próby z nowo zabudowaną maszyną rolniczą angielską fabryki *Morster et Hares Massey*. „Kultywator” — tak nazywa się ta maszyna — orze, bronuje, sieje i przykrywa bruzdy za jednym zamachem, względnie naraz jedno po drugim. Według sprawozdania austro-węgierskiego konsulat w Plojeszty wydały próby bardzo dobre rezultaty. Maszyna jest bardzo prosta, porusza się ją sześciu wołami, a obrabia się nią dziennie 5 ha ziemi. (*Ekonomista Narodowy*).

Źródło nafty. Odkryto w powiecie Green Co., Pensylwania bardzo bogate źródło nafty. Kawałek gruntu na którym źródło to się znajduje, zakupiono za 200,000 dol. Akcje trustu Standard Oil Co podskoczyły do 300, czyli w 2 ostatnich miesiącach do 40 „punktów”. Dywidendy zwyczajne kompanii tej wynoszą 12 procent, a w ostatnich miesiącach 15 miesiącach wypłacono nadzwyczajnych dywidend 40 procent.

Kapitałiści Stanów Zjednoczonych zakupili w stante Vera Cruz i Oaxaca, w Meksyku, wielkie obszary gruntów, na których uprawiać będą kawę i tytuń. W Meksyku znajduje się obecnie bardzo wielu Kubańczyków i ci pracować będą na nowonabytych przez Amerykanów plantacjach.

Mleko w stanie twardym przyrządzają obecnie w Ameryce według nowej metody, polegającej w części na tem, iż suszenie mleka odbywa się z pomocą zimna... Naprzód mleko zamrażają przy nieustannem kręceniu (jak przy robocie lodów), następnie w centrifudze kryształki lodu oddzielają się od części, zawierających wszystkie spożywcze pierwiastki mleka. Te ostatnie przepuszczają następnie przez powierzchnię cylindra, ochłodzonego do 28 stopni, następnie umieszczają w naczyniu napełnionem kwasem węglowym, gdzie suszą je przy temperaturze 28 stopni, potem znów ochładzają do zera, w tej temperaturze trą na proszek, zamykają hermetycznie i tak przyrządzone mleko wysyłają na sprzedaż.

Emigracja i kolonizacja.

Z dziejów kolonizacji Afryki.

Kolonizacja chłopów holenderskich.

(Ciąg dalszy).

III.

Podczas gdy burowie pracowali nie na żarty w Transvaal'u, ziomkowie ich w Natalu uznali się pozornie za poddanych angielskich, nie utracili jednak swego charakteru narodowego, podtrzymując się wzajem i w ciągłych pozostając z sobą stosunkach. Przy wielkiej płodności małżeństw rozrodzili się oni szybko i dzięki temu równowaga liczebna pomiędzy nimi a wciąż napływającymi Anglikami nie została zachwiana. Wobec tego Anglicy nie przestawali rachować się z burami, a niejednokrotnie musieli nawet uznać ich wyższość nad sobą i przewagę. Tak, kiedy w r. 1848 zwołano radę, t. zw. *zgromadzenie* (*assembly*) kolonistów, która to rada miała zdecydować,

czy i o ile należy uwzględnić propozycję rządu, dotyczącą przyjęcia do kolonii deportowanych z Anglii przestępców, — ogół kolonistów za inicjatywą i pod naciskiem burów projekt ten odrzucił, a gdy pomimo to rząd usiłował go przeprowadzić — zagroził mu odmową podatków. Kiedy zaś 19 września 1849 r. zawiął do zatoki św. Szymona okręt z 280 skazańcami — omal nie przyszło do wybuchu powstania. Sytuacja była tak groźna, że gubernator musiał odesłać ów okręt z powrotem do Anglii.

Wpływ burów na stosunki kolonii Przylądkowej wyraził się następnie w zażądaniu odszkodowania mieszkalców pogranicza za straty, wyrządzone im przez wojnę, oraz w projekcie podziału ziemi na część *wschodnią* i *zachodnią*, z ustanowieniem siedziby gubernatora pośrodku, z powołaniem, wreszcie, ludu do współudziału w rządzie i sądownictwie.

Rok 1850 przyniósł Anglikom *piątą* z kolei wojnę z Kaframi. W październiku tego roku wtargnęli Kafrowie w wielu jednocześnie punktach w granice kolonii. Gubernator ogłosił wskutek tego dwóch najwięcej wpływowych królików za złożonych z tronu i wysłał, celem ujęcia ich w niewolę, pułkownika *Mac Kinowa* z 600 ludźmi. *Kinow* jednak poniósł zupełną porażkę i z wielkimi stratami musiał się cofnąć. Przyczyniła się do tego głównie ta okoliczność, że i inne, sąsiednie plemiona stanęły pod jednym ze zbuntowanymi sztandarem, łamiąc pokój i zaprzysiężone umowy.

Osadnicy *wschodniej połowy* ucierpieli w tej wojnie najwięcej — mordy, pożogi i grabieże spadły na nich niepowetowaną klęską. Wtedy ogłoszono w kraju stan oblężenia i powołano pod broń — aż do czasu przybycia nowych wojsk z Anglii — wszystkich mężczyzn w wieku od lat 18 do 25. Burowie wystawili jednak bardzo skromną ilość żołnierza, jedynie dla tego, ażeby nie służyć pod komendą angielską, oświadczyli natomiast rządowi, że sami potrafią domy swoje obronić, skoro tylko zbliżą się do nich Kafrowie w charakterze nieprzyjaciół.

Powstanie tymczasem rosło i rozszerzało się gwałtownie. Nawet najbardziej pokojowo usposobieni dotychczas Hottentoci przyjęli w niem udział, w nadziei, że zdołają stworzyć niezawisłą republikę.

Walka zaczęła się przeciągać, bitwy następowały jedna po drugiej. Szala zwycięstwa wahała się przez długi czas, aż wreszcie udało się generałowi *Cathcart'owi* zadać Kafrom stanowczą klęskę i zmusić ich do zawarcia pokoju na poddyktowanych przez siebie warunkach. Pokój ten podpisano d. 9 marca 1853 r.

W tym samym roku umarł w Transvaal'u Pretorius, mąż którego imię w dziejach burów stało się wielkopomnem.

Cathcart, który został powołany na stanowisko gubernatora *Kraju Przylądkowego*, zauważał odrazu, że polityka jego poprzedników nie zaprowadzi go daleko, tembardziej, że zachodziła wyraźna potrzeba zespolenia sił wszystkich białych, celem zabezpieczenia sobie na przyszłość lepszych i pewniejszych rezultatów w walce z krajowcami. Zwrócił się też on do burów, zamieszkałych w obwodzie rzeki Oranje i rozpoczął z nimi rokowania, które doprowadziły do traktatu, zawartego 23 lutego 1854. Anglia traktatem tym uznała Oranje za państwo wolne i niezależne. Ratyfikacja w Londynie nastąpiła niezwłocznie niemal, bo już 10 kwietnia tegoż roku i *wolne państwo Oranje* stało się takim oficjalnie. Wnet też poczęło ono wzrastać w ludność, ściągając tu licznie dzięki pogłoskom o obfitości i bogactwie pokładów złota.

W Anglii zyskiwało jednocześnie coraz więcej stronników zdanie, że drogą zaspokożenia prawnych wymagań

kolonistów da się, niewątpliwie, więcej osiągnąć, aniżeli drogą środków gwałtownych i ciągłego ucisku. Jakoż w dniu 1 czerwca 1854 otworzono *parlament przyładkowy*, który się rozpadł na: a) izbę wyższą, stanowiącą *radę prawodawczą* (*Legislative council*) i b) izbę niższą, czyli *poselską* (*Assembly House*).

Nie bacząc na to że w parlamencie używanym był język angielski, że w większości szkół językiem wykładowym był także angielski, że wreszcie w sali sądowej z konieczności kształcił się i wyrabiał żargon, będący mieszaniną angielskiego z holenderskim — wpływ burów występował wszędzie na Przylądku bardzo wyraźnie i tylko w jednych miastach, gdzie handel znalazł trwale do swego rozwoju podstawy — panował żywioł angielski.

Kafrowie tymczasem, którym często dawał się we znaki brak żywności, nie przestawali od czasu do czasu napadać na kolonie, znajdujące się na rubieży; burowie jednak zawsze szczęśliwie jakoś napady te odpierali, tak, że do właściwej wojny nie przyszło.

Nowo mianowany w r. 1855 gubernator, *Sir George Grey*, przedsięwziął wreszcie energiczne środki, zmierzające do zapewnienia kresom większego bezpieczeństwa. Początkowo próbował on cel ten osiągnąć drogą pokojową, wkrótce jednak utracił wiarę w stałość zobowiązań kaf-rów i przygotował plan obsadzenia granicy osadnikami, którzyby tworzyli zarazem organizację wojskową. W Anglii zgodzono się na ten projekt odrazu. Rząd powziął myśl użycia do tego *niemieckiego legionu*, który się sformował podczas wojny wschodniej (krymskiej). Rzeczywiście, część legionistów, którym ofiarowano zasiłek pieniężny i ziemię, chętnie przyjęła propozycję i na wiosnę 1857 r. przybyła na Przylądek i zajęła wskazane sobie pozycje.

Zdawało się, że teraz dla obu państw nastąpi epoka pomyślnego rozwoju.

Republika Transvaal'ska, która w r. 1858 otrzymała konstytucję, prowadziła jeszcze w owym czasie spory graniczne z plemieniem *Barolong* (na południowym zachodzie kraju), spory te jednak wkrótce ustały, kiedy wódz *Montsua* zagroził, że zatknie na swojej ziemi chorągiew angielską. Za to sąsiednie plemię *Baharuts'ów* ustąpiło republice swe posiadłości bez żadnych niesnasek, zatrzymując dla siebie niewielki tylko obszar. Jednocześnie burowie, pozostający pod panowaniem a gielskiem, widząc samodzielność swych ziemków w republikach, z którymi w ciągłej pozostawali łączności, nabierali swolna poczucia własnej siły. Sprzyjały temu warunki, bo Anglia, zajęta regulacją granic i urządzeniem wewnętrznym nowo nabytych ziem, muiejszą chwilowo zwracała uwagę na burów i na ich narodowe aspiracje. Oddzieliła ona nawet administracyjnie Natal od kraju Przylądkowego i wyniosła go na stanowisko samoistnej kolonii, poczem przemysłowała głównie nad tem, ażeby weciąć w obręb swych posiadłości klin niezawisłej jeszcze ziemi Kafrów.

W ten sposób minęło całe niemal dziesięciolecie bez żadnego wybitniejszego wypadku. W świecie politycznym *Przylądka* panowała cisza. Stosunki te zmieniły się jednak z chwilą, kiedy podróżnik-myśliwy *O'Reilly*, przypadkowo odnalazł na brzegach rzeki Oranje dyamenty. Fakt ten, nie mający na pozór żadnego związku z polityką, stał się zaczynem całego szeregu zamętów i sporów...

Z. D.

(Ciąg dalszy nastąpi).

Szkice z kolonii polskich w Paranie.

III. Lucena.

Z miasteczka Rio Negro, stanowiącego dzisiaj ostatni punkt kolei z Kurytyby na południe prowadzącej, oraz początek żeglugi po rzece tego imienia, a które, jak większość miast południowej Brazylii, jest przeważnie przez Niemców zamieszkałem, prowadzi wspaniały most żelazny, nowo zbudowany, na terytorium sporne pomiędzy stanami Parana i St. Catharina, na którym leży pomiędzy innemi kolonia Lucena. Rząd stanu Parana, który de facto i de jure włada całą przestrzenią kraju na zachód gór Serra do mar aż po rzekę Rio Pelotas (Uruguay), odgraniczającą go od Stanu Sio Grande do Sul, wskutek nieuzasadnionych niezem pretensyj stanu Sta Catharina do tychże obszarów, zwanych urzędowo Campos de Palmas, jeszcze przed kilkoma laty rozpoczął energiczną akcję kolonizacyjną na samej granicy spornego terytorium, ażeby stworzyć fakt dokonany, w razie gdyby racje prawne i historyczne nie wystarczyły.

Obszar ten ziemi jest jednym z najbogatszych zakątków południowej Brazylii, jeżeli zaś do niedawna pozostał nietkniętym — winna temu obecność licznych jeszcze ze szczepów Indian dzikich, z którymi Brazylijanie toczą oddawna wojnę śmiertelną, tępiąc ich jak dzikie zwierzęta, i wywołując oczywiście od czasu do czasu krwawe odwety.

Pierwszymi kolonistami w tym regionie byli Irlandczycy, którzy jednak uciekli po kilku miesiącach, i zmusili rząd do odesłania ich do Europy z powrotem. W r. 1892 przyszła kolej na emigrantów polskich.

Kolonie Lucena wytyczono na terytorium pogranicznym, stanowiącym niegdyś własność hr. d'Eu, faktycznie zaś dotychczas jeszcze będące w posiadaniu botokudów. Początki kolonii były straszne: najbliższy jej punkt leżał od Rio Negro, gdzie się mieściła administracja rządowa o 40 kilometrów — najdalsze do 100 kilometrów dochodziły — drogi nie było żadnej, administracja kradła co się zmieści, żywności brakło, głód ludzi dziaćkował, a na dobitkę od czasu do czasu wpadali botokudzi, mordując bezbronnych osadników za winy popełnione przez brazylijskich ich sąsiadów.

Dzisiaj rzeczy te należą do przeszłości — botokudzi siedzą dość cicho, a kolonia, połączona dobrą drogą kołową z Rio Negro, jest jedną z najlepszych kolonij w stanie.

Właściwie istnieją dwie Luceny: miasteczko tego imienia leży przy drodze z Rio Negro, na szóstej mili, a zamieszkałem jest w znacznej części przez Niemców, Czechów, Chorwatów i td. — Polacy są tutaj w mniejszości, posiadają jednak własną szkołę, w której nauczyciel, mając dzieci różnojęzyczne, uczyć musi jednocześnie w trzech językach — z łamigłówek tej pedagogicznej wywijaże się jednak, jak widziałem, wcale udanie i rzecz w teorii dziwaczna, w praktyce daje dobre rezultaty, dzieci bowiem, uczą się wszelkich przedmiotów w swoim języku, zapoznają się bez trudności z dwoma językami obcymi, potrzebniemi im w obcowaniu z kolegami. Królikiem tego miasteczka jest mazur galicyjski, niejaki Węgrzynowski z Brzozowa posiadający handel (wende) i brykę frachtową do przewożenia towarów od kolei. Był on nawet poprzednio dygnitarzem miejscowym — „delegado“ policyi. Człowiek to ruchliwy, obrotny w interesach uprzejmy i gościnny — ale krewkiego temperamentu — stąd powód do zatargu w bardzo ostrej dziś formie z równie krewkim proboszczem ks. Iwanowem — rezydującym o milę

dalej na kolonii. — Osadnicy podzielili się na dwa obozy, a wojnę domową podsyca jeszcze nominalny proboszcz Prałat Bronikowski z Rio Negro — kasza stąd, taka iż nowoprzybytemu niepodobna się zorientować, po czyjej stronie słusność — obie strony bowiem z amerykańską zawziętością zarzucają się gradem obelg i zarzutów, z których, gdyby wszystkie słusznymi być miały — obie strony zasługiwałyby na szubienicę — na szczęście większość tych napaści jest wykutym bujnej fantazyi i krewkiego temperamentu adwersarzy.

W miasteczku i jego okolicy, oprócz Niemców spotykamy przeważnie wychodźców dawniejszych najczęściej z Prus i Szlązku lub zachodniej Galicyi — którzy tutaj stanowią element przedsiębiorczy: zakładają sklepiki, browary, tartaki i t. p. nowi przybysze z Kongresówki są prawie wyłącznie rolnikami.

O milę na południe od miasteczka polsko-niemieckiego, spotykamy związek drugiego, mniejszego, ale już czysto polskiego miasteczka — zwanego również Luceną, a będącego punktem środkowym właściwej kolonii. Góruje nad niem ładny drewniany kościółek bardzo gustownie wewnątrz dzięki gorliwości ks. Iwanowa przyozdobiony, oraz niedokończona rudera, jedno ze świadectw polskiej zgody: miała tu być plebania i szkoła, którą zakładali Tercjarze z Dublasiewiczem na czele, wskutek jednak nieporozumień z księdzem oraz niefortunnego wyboru nauczyciela, który od razu nietylko szkołę zwichnął ale i lud do szkoły w ogóle zniechęcił... ściany wyprowadzone pod dach gniją na deszczu, zakwestjonowane procesem, a plebanja mieści się w dwóch malutkich izdebkach, przyczepionych do wspomnianej rudery.

Oprócz księdza mieszka w miasteczku p. Stachowski i paru wendzistów polskich. W miejscn, gdzie teraz stoi kościół, była niedawno jeszcze rezydencja dzikich „bugrów“. Dzisiaj nie zapędzają się już oni tak daleko, napadając jedynie kresowe osady.

Z placu przed kościołem rozchodzą się w kilku kierunkach linie kolejne z których każda mierzy od 30 — 50 kilometrów długości.

Wygląd kolonij ten sam co i na Matenszu, Rio Clare etc., opisywać go ponownie nie będę: rośliny teżsame, klimat również — tylko gleba jest znacznie lepszą — co zdradza na pierwszy rzut oka roślinność leśna. Araukarie, zdradzające lekki grunt piaszczysty — widać tylko w pobliżu pierwszego, niemieckiego miasteczka — w samej kolonii widzimy wszędzie bujną puszcę drzew liściastych, zwłaszcza obfitują tutejsze lasy w drzewo mahoniowe i palisandrowe, znajdujące chętnych nabywców do tartaków w Rio Negro.

Ponieważ kolonja Lucena należy już do usamowolnionych, niema tu administracyi rządowej, a nowoprzybyli osadnicy Galicyjscy dostali wprawdzie grunta na najdalszych krańcach istniejących linii kolonijalnych: Irasema, Mohema i inne, ale sami musieli dbać o zarobek. To też spotkać można całe gromady Galicjan, mieszkające w barakach przy domach dawniejszych kolonistów, u których pracują jako parobcy, lub zarabiają przy zwózce drzewa, pilowaniu desek i t. p. dochodzą jedynie od czasu do czasu na odległe o kilka mil swoje grunta. Działła przytem również potrosze i obawa przed napadem indyan, na które są bardziej od innych narażeni. Ostatni, głośne napady dzikich na kolonję Mohema miał miejsce we dwa dni po moim z miejsca napadu wyjeździe, mogę przeto stwierdzić, iż był on tylko odwetem za napad Karbokłów brazylijskich na ich siedziby, wywołowany znów faktem zamordowania przez Indian trzech brazylijskich kupców na drodze do Sao Bento. Wogóle daje się zauważyć fakt, iż

pomimo rzekomej swej dzikści, Indianie spokojnych kolonistów nie zaczepiają nigdy, chyba im coś skradną przy sposobności, a rozróżniają wybornie kolonistów polskich od Brazyljanów — z którymi toczą walkę nieubłaganą. Zachodzą zresztą poszlaki, iż „bugrzy“ którzy w Grudniu z. r. wymordowali kilkanaście osób na Mohemie, nie byli Indianami, lecz metysami (Cabocos) brazylijskimi, lub też może należeli do jakiegoś obcego, przybyłego z dalszych okolic szerepu, napad ich bowiem na spokojnych kolonistów bez prowokacyi, ze strony tychże zdarza się tu po raz pierwszy.

Kolonja Lucena liczy około 5000 mieszkańców — wyłącznie polskiej, z małą przymieszką ruskiej i litewskiej narodowości. Położenie jej geograficzne bardzo korzystne — zwłaszcza po wykończeniu zamierzonej sieci kolejowej: która ma przejść przez Lucenę i Sao Bento do portu w Joinville, a na południe — przez stopy Curitybanos, słynne z hodowli wybornych mulów, ma znów przejść linja do kolonij polskich w górach na północ od Porto Allegre położonych. Zachodnie linje kolonii zetkną się z czasem z nowo założoną grupą kolejną Jangada (Zangada) a nieopodal, za rzeką Rio Negro, na drodze do St. Mateusza, leży wielka kolonja, nowozałożona — Agua Amarella czyli Antonio Olyntho. Wielkie obszary, niegdyś przez Saporskiego pomierzone a dotychczas niezajęte — nad Rio do Lanza po skolonizowaniu łączą terytorjum kolonii Lucena z okragiem kolonjalnym Porto Uniao, stwarzając jednolity kompleks sieci kolonjalnej w całym dorzeczu Yguassu i Rio Negro.

J. Siemiradzki.

W sprawie emigracyi polskiej z Poł. Ameryki do Południowej Brazylii. Chicagoska „Zgoda“ organ Związku Narodowego Polskiego umieszcza bardzo cenną korespondencyę z Porto Alegre, z której podajemy ważniejsze ustępy:

Na skutek mojej korespondencyi, zamieszczonej w N. 5. „Zgody“ otrzymałem kilka listów od czytelników Waszego pisma, w których ci ostatni malując mi biedę i niedostatek rodaków naszych w okolicach New Yorku zamieszkających, proszą o wskazówki celem emigracyi.

Z uwagi, iż sprawa ta szerszy ogół Polaków interesować może, mniemam, że lepiej uczynię, odpowiadając im zapomocą Waszego organu.

Stwierdzam przeto, iż pożądanymi byłiby tu Polacy z wykształceniem średnim, t. j. gimnazjalnem, oraz uzdolnieni fachowo. Do tej kategorii zaliczam tak majstrów jak czeladź znających swoje rzemiosło *dokładnie* w całym tego słowa znaczeniu. Dotyczy to niemal wszystkich rzemiosł; maszyny bowiem w przemyśle mało tu są jeszcze zastosowane. pracuje się więc ręcznie po większej części, przytem drobne fabryki nie są w stanie kupować drogich maszyn.

Wzmiankować tu również należy, że cechy rzemieślniczo na wzór europejskich, nieznane są tutaj, a chłopcy nie odbywają terminu systematycznie, lecz odrazu pracują jako robotnicy za dzienną zapłatę. Zwiększa to niezmiernie falangę fuszaków; oto przyczyna, dla czego nowoprzybyli emigranci, pomimo nieznanomości języka, znajduje miejsce łatwiej, aniżeli ten, który się tu urodził.

Powód, dla którego sprawę tę obecnie poruszam, ma kilka przyczyn, z których jedna jest ekonomicznej natury. Przewroty polityczne, oraz niedołężny rząd sprawiły, iż moneta złota i srebrna znikły zupełnie, a był czas, kiedy bilon i miedź rzadko gdzie można było spotkać. Co do bilonu i miedzianej monety obecnie stan się nieco popra-

wił, miejsce złota i srebra zajęły papierowe pieniądze, których wartość spadając stopniowo wynosiła przeciętnie w ciągu ostatnich 2 lat $\frac{1}{3}$ (t. j. 33 proc. nominalnej,) obecnie kurs stoi jeszcze niżej.

Prowincya (Stan) Rio Grande do Sul jest bogato uposażoną w minerały, posiadają ziemię urodzajną — oprócz wszystkich europejskich roślin udają się tu i inne, np. maniok, bataty etc. Klimat Stanu R. G. jest wyjątkowo zdrowy, a temperatura w lecie dochodząca od 24 — 27 stop. C. jest znośną dla Europejczyka.

Przemysł jest tu bardzo mało wyzyskany, stąd też kolosalna ilość nie tylko towarów manufakturalnych, ale nawet do codziennego życia potrzebnych, sprowadza się z zagranicy.

Dość nadmienić, że makę sprowadzają tu z Argentyny, gdyż Brazylia produkuje jej za mało. Fabryczne wyroby, aż do najbagatelniejszych są z zagranicy importowane. Zapalki nawet w wielkiej ilości przychodzą ze Szwecyi. Szuwaks, atrament i inne drobiazgi — wszystko jest z zagranicy. Jeśli teraz weźmiemy na uwagę, że granica odbiera w złocie należność za towary i dodajmy do tego cło, aby obudzić przemysł w kraju, jak niemniej i dlatego, aby wzmocnić zachwianą finansową egzystencję to zrozumie się łatwo, że tu tanio być nie może. Jednocześnie zaś w takich warunkach wprowadzenie nowych gałęzi niewątpliwie ma racyą bytu i szansę powodzenia.

W artykule moim p. t. „Cła brazylijskie“ wskazałem, co można produkować, nie narażając się na ryzyko. (Artykuł ten posłałem do druku gazecie „Handlowo-Geograficznej“ lwowskiej).

Niepodobna mi odpowiadać na wszystkie pytania, jakie zadawałby chcieli, pragnący tu się osiedlić, ograniczę się na tem, że *przedsiębiorcy mający pewien kapitał, mogący przybyć swoim kosztem*, mogą tu zużytkować swe zdolności lepiej niż gdziekolwiek indziej. *Co zaś do wyrobników, robotników i t.p. tych tu nie brakuje.*

Z rzemiosł można polecić ciesielstwo, stolarstwo — wogóle przedsiębiorstwo budowy domów na większą skalę.

Niechaj nikt nie myśli, że mu tu darmo co dadzą, lub że rodacy troszczyć się o niego będą, jak o swego syna, bo tu musi każdy o sobie myśleć. Brazylia ma tylko tę zaletę, że tu jako w kraju względnie nowym, rzemieślnicy są często potrzebni. Lecz i od tego są wyjątki: Obecnie np. w przemyśle żelaznym panuje stagnacya t. j. chodzi kilkudziesięciu czeladzi bez zajęcia. W porównaniu jednak ze zastojem przez całe lata, jak to ma miejsce u was, jest to niczem, bo każdy z szukających roboty, znajdzie inne zatrudnienie, jeśli jego rzemiosło chwilowo ustaje, byle tylko chciał pracować.

Z szacunkiem

Feliks B. Zdanowski.

Kongres kolonialny. Dnia 16 sierpnia br. rozpoczęcie się w Brukseli w pałacu Akademii międzynarodowy kongres kolonialny urządzony staraniem rządu belgijskiego i wolnego państwa Kongo.

Program prac kongresu jest następujący: *kolonizacya* Historia kolonizacyi i emigracyi, rozwój teoryj kolonizacyjnych, współczesne teorie. *Kolonie* główne definicje i klasyfikacyi. *Metodologia kolonialna* Historia, ogólne zjawiska głównej epoki, Kable podmorskie środki transportowe, Imigracya (wolna i kontraktowa) Hygiena. *Organologia kolonialna*. Stosunki polityczne między metropolią a koloniami, Centralny rząd kolonii i lokalny, organizacya, sądowa, finansowa, szkolna przemysłowa, szkoły kolonialne.

Studia pod pojedynczymi koloniami w każdym kraju, sprowadzenie marzynyń z Ameryki do Afryki. Filozofia kolonizacyi. Konieczność wychowania kolonialnego narodu, wpływ społeczny produktów kolonialnych itd. Różne kwestye.

Kongres ten powinien zainteresować i ekonomistów naszych choćby już tylko z powodów tłumnej emigracyi, jaka trwa u nas od lat niemal trzydziestu. W sprawach kongresu zwracać się należy pod adresem: à Mr. le Baron Lambert rue de Egmont 2. Bruxelles (Belgique).

Emigracya do Kanady. Coraz smutniejsze dochodzą wiadomości o losie wychodźców naszych w Kanadzie. Cierpią oni straszny niedostatek i nędzę a grunta im wydzielone są albo liche i niezdolne pod kulturę — lub tak daleko oddalone od miast i miasteczek, iż nie przedstawiają w dzisiejszych warunkach żadnej wartości. W listach wychodźców przebiega się straszny żal do tych wszystkich, którzy utłudnieni obietnicami spowodowali cały ruch emigracyjny do Kanady. Z wielką trwogą oczekują wychodźcy ostrej zimy kanadyjskiej która trwa niemal 8 miesięcy. Jakież straszny los czeka ich wtedy? Ponieważ emigracya do Kanady trwa dalej — przeto należy wszelkimi siłami wstrzymywać ludność przed oczywistą zgubą. Charakterystyczną rzeczą, iż pisma ruskie, które dotąd niejako patronizowały emigracyę kanadyjską — dziś w obec tych hłobowych wieści występuje stanowczo przeciw temu ruchowi. Głównie zaś należy przestrzegać wychodźców przed agenturą hamburską Morawetza, przez ręce którego cała emigracya galicyjska do Kanady przechodzi. Dochodzą liczne skargi, iż agent ten nie zwraca zadatków pobranych od włościan a na listy żądające zwrotu wcale nie odpowiada. Skrzywdzeni włościanie zwrócili się do Towarzystwa Handlowo-geograficznego z prośbą o interwencyę. Towarzystwo zajmie się tą sprawą i przy pomocy konsulatu austro-węgierskiego zdoła dopomóc nieszczęśliwym.

Emigracya do Brazylii. Sprawozdanie c. k. generalnego konsulatu w Rio Janeiro za rok 1896 zajmuje się obszernie wychodźstwem do Brazylii. Sprawozdanie potwierdza w zupełności to, cośmy w sprawie emigracyi kilkakrotnie podnosili. Rząd centralny brazylijski rozwiązał umowę swą z kompanią Metropolitana i wcale już więcej kolonizacyą ani sprowadzaniem emigrantów się nie zajmuje. Obecnie sprowadzają na swój rachunek emigrantów tylko stany plantacyjne São Paulo, Rio de Janeiro, Espirito Santo i Minas Geraes i to tylko robotników do plantacyi kawy. Ze stanów rolniczych, które jedynie nadają się dla wychodźców austro-węgierskich, Stan Parana nie posiada funduszów nawet na pomiary gruntów (1000 galicyjskich kolonistów dotąd nie jest osiedlonych) wskutek czego od roku nie przyjmuje wychodźców — stan St. Catharina nie sprowadza wcale kolonistów — lecz udzielił koncesyę Hamburskiemu towarzystwu kolonizacyjnemu — wreszcie Stan Rio Grande do Sul również nie sprowadza już wychodźców. Sprawozdanie w końcu *prze-strzega* przed emigracyą do Stanów São Paulo, Rio Janeiro, Espirito Santo, Minas Geraes, stany te leżą już w gorącej strzefie i emigranci przybywający tamże na koszt tychże stanów zmuszeni są pracować na plantacyach i traktowani są jak niewolnicy. Sprawozdanie przytacza drastyczne przykłady, jak agenci wprowadzają wychodźców w błąd obiecując im np. iż przywiozą ich bezpłatnie do Stanu Rio Grande do Sul — natomiast dostawiają ich do wyżej wymienionych stanów plantacyjnych. Ostrzeżenie to jest bardzo na czasie, gdyż jak donoszą pisma ruskie

wiele rodzin wyjeżdża lub wybiera się na Genu? do Minas Geraes na koszt tego stanu.

Polacy w Niemczech. W Geresheim obchodzono niedawno rocznicę tamtejszego Towarzystwa polskiego. Z okolicy przybyło wiele innych towarzystw polskich zwłaszcza z Oberhausen (kraj nadreński). Sala w której odbywała się uroczystość przyozdobiona była w portrety królów polskich, Kościuszki, Mickiewicza. Charakterystyczną rzeczą jest, iż w obchodzie tym wzięli udział i miejscowi katolicy księża (Niemcy). Przemawiali oni zachęcając do pielęgnowania wiary i języka ojczystego i wyrażali żal, że nie mogą przemawiać po polsku. Jeden z księży zakupił nawet gramatykę polsko-niemiecką i przyrzekł iż będzie się uczyć po polsku. W okolicy Geresheim przybywa wielu Polaków z Galicji, pracują oni w hutach szklanych i lejarni szkła. Dnia 11 lipca w niedzielę odbędzie w Hamborn nad Renem obchód rocznicy tamtejszego towarzystwa polskiego pod opieką św. Barbary.

Z Westfalii. Wiadomo, iż rodacy nasi na obczyźnie rok rocznie upominają się u władzy kościelnej o ustanowienie duszpasterzy polskich, którzyby im w ojczystym języku głosili słowo Boże. Starania te dotychczas nie odniosły pożądanego skutku. Potrzebę tę, uznał nawet konsystorz ewangelicki w Monasterze dla polskich Mazurów-ewangelików, których przybywa w tamtych stronach około 36000. Ustanowił on dla tych Mazurów dwóch osobnych pastorów, których wysłano nawet na Mazury, aby wpródy obeznali się z obyczajami i życiem Mazurów. Polaków-katolików w Westfalii jest przecież daleko więcej, spodziewałyby się więc należało, że ich sprawliwym żądaniom stanie się zadość.

Z Danii donoszą, że w miejscowości Maribo na wyspie Laland, gdzie podczas latowych miesięcy przebywa bardzo wielka liczba polskich robotników, pracując przy uprawie buraków, zbudowano bardzo piękny kościół, który w dniu 15 Sierpnia rb. pod wezwaniem św. Brygidy zostanie poświęcony. Kościół zbudowano niedaleko od miejsca, gdzie dawniej się wznosił klasztor św. Brygidy. Pewien duński ksiądz zbierał na ten cel fundusze między Polakami.

Dobry przykład. Niemiecy katolicy, w Ameryce mający dużo zakładów wyższych, zbierają obecnie pieniądze na założenie katedry języka niemieckiego przy uniwersytecie katolickim we Washingtonie. Potrzeba na ten cel 50,000. dol. Dotychczas zebrało około 20,000. dol. Kiedyż my Polacy katolicy pisze chicagoska Gazeta katolicka, ruszymy się i wspólnymi siłami ufundujemy zakład jaki, któryby tyle korzyści moralnej nam przyniósł? Czas byłby największy, abyśmy zamiast wzajemnie się zwalczać, wzajemnie przystąpili do systematycznej pracy, z której i my i dzieci nasze więcej zysku mieć będziemy. Naśladujmy Niemców, którzy pod tym względem dobre dają nam przykłady.

Kolonizacya Syberyi.

Świeżo wydana książka p. Władysława Studnickiego p. t. „*Wpółczesna Syberya*” zapoznaje nas z obecnym stanem kolonizacyi tej bogatej a rozległej ziemi, którą, nie bez słuszności — nazywają drugą po Kaukazie perłą korony rosyjskiej.

Ruch w kierunku zasiedlenia pustych i nieuprawnych obszarów, rozciągających się od górnego biegu rzeki Tobol aż do ujścia Amuru, rozpoczął się stosunkowo nie tak dawno. W ciągu całych lat 15, w okresie od r. 1870 do r. 1886 otrzymała Syberya zaledwie 186,504 osadników. Dopiero lata głodu zwiększyły znacznie liczbę przychodźców. I tak, gdy w r. 1888 przeszło przez Tiument 16.000 ludzi, a w r. 1889 tylko 12.000, to już w roku 1891 — 73.647. Prócz tego znaczna liczba emigrantów inną przybyła drogą, mianowicie przez Zlatoust i Orenburg. Od tej pory ruch wychodźczy wzrasta ustawicznie. Rozpoczęcie budowy kolei Transsyberyjskiej zapewniło Syberyi roczny przyrływ ludności w granicach od 100 — 200 tysięcy dusz.

Największa stosunkowo część osadników europejskich pozostaje w południowych okręgach gub. Tomskiej, nieliczni posuwają się dalej i docierają aż do wschodnich granic państwa. Zamiarem rządu było i jest załudnić przedewszystkiem dziesięciowiorstowy pas, biegnący wzdłuż linii kolejowej i w tym celu kolonistom, osiadającym w obrębie tego pasa, przyznano pewne, dość daleko idące ulgi i udzielono im zapomóg.

Ludność przesiedleńcza rekrutuje się z rozmaitych gubernij państwa. Najwięcej pochodzi z gub. środkowych, gdzie gęstość załudnienia jest najwyższą; wcale pokazywny % ogólnej liczby wychodźców stanowią też Małarusini z gub: Kurskiej, Charkowskiej, Połtawskiej i Czernihowskiej; najmniej dają ich kraj Nadbałtycki, prowincye zabrane, tudzież Król. Polskie, którego ludność zwraca się chętniej ku dalekiemu zachodowi, za Ocean. Statystyka z lat ostatnich wykazuje tylko *jednego* przybysza z gub. Piotrkowskiej.

Charakter ruchu wychodźczego, skierowanego na Syberję, jest ściśle ekonomiczny. Jedyny jego motyw — to nędza, lub granicząca z nędzą vegetacya na kilku zagonach wyjąłowanej długą uprawą ziemi. Idą więc na Syberję tłumy ludności rosyjskiej i ruskiej za chlebem...

Według badań znanego ekonomisty, prof. Isajewa, który sprawdził stan materyalny 300 przechodzących przez Tomsk emigrantów, tylko niespełna 40 z pośród nich znajdowało się we względnym dobrobycie, a kilku zaledwie posiadało od 300 — 1000 rs. pieniędzmi. Co najmniej 50% stanowili zupełni nędzarze. To samo wykazują obliczenia p. Czudnowskiego, który udowodnił, że 48% kolonistów, przybywających do okręgu Altajskiego, przynosi ze sobą gotówki mniej, niż 50 rs. W obec tego wielu też jest takich, którzy całą drogę o żebrany odbywają chleb, chwytają jakiegokolwiek zarobki i obniżają przez to cenę robotnika w miejscowościach przydrożnych. Jeżeli przyjmiemy, że koszt założenia gospodarki wynosi średnio od 200—250 rs., to zobaczymy, w jak rozpaczliwym położeniu znajduje się większość kolonistów po przybyciu na miejsce, tem bardziej, że zapomogi na zasiewy otrzymują tylko przenoszący się na Syberję za pozwoleniem władzy, wszyscy natomiast, którzy jadą lub idą za zwykłymi pasportami — z opieki rządowej korzystać nie mają prawa.

Taki stan rzeczy powoduje, że znaczna część wychodźców, chcąc dojść do samodzielnego bytu, musi odbyć *nowicyat najemniczy*.

Płaca zarobkowa waha się na Syberyi w granicach od 35 — 40 rs. rocznie z dodaniem ciepłego odzienia, przy czem w zimie o zarobek jest znacznie trudniej a wysokość wynagrodzenia wskutek zwiększonej podaży rąk spada nieraz do 20 rs. i niżej. Małoletni zarabiają w lecie od 8 — 10 rs., w zimie pracują najczęściej za pożywienie.

Przy wielkiej i skrupulatnej oszczędności po upływie 6—7 lat gromadzą przybyszo ledwie taki fundusz, jaki im jest na założenie gospodarstwa potrzebny. Ma się rozumieć, ci, którzy przybywają z rodzinami, a więc reprezentują kilka jednostek roboczych, dochodzą do tego celu prędzej.

Skoro już raz osadnik poczyną na własną rękę gospodarować — wówczas udaje mu się stosunkowo szybko osiągnąć dobrobyt i to niejednokrotnie znacznie wyższy od tego, jakim mógłby się cieszyć przy najlepiej sprzyjających okolicznościach w stronach rodzinnych. Za ważny czynnik, ułatwiający kolonistom dojście do względnego dobrobytu uważa p. Studnicki tę okoliczność, że często-kroć korzystają oni z karczowisk, a nawet z gruntów już przez miejscowych włościan syberyjskich uprawianych. Wywołuje to, bezwarunkowo, pewną niechęć wśród tabuleców dla nowo przybyłych, lecz brak poczucia swych praw z jednej, z drugiej zaś strony nie wytworzone jeszcze jasno pojęcie o własności ziemskiej — nie pozwalają objawić się niezadowolaniu temu zbyt jaskrawo. Pomimo to jednak kronika notowała już wypadki, w których całe wsie syberyjskie przenosiły się na inne miejsca, by nie mieć styczności z przybyszami.

Szczególniejszą opieką rządu cieszy się kolonizacja kraju Nadamurskiego, niewątpliwie, dzięki temu politycznemu znaczeniu, jakie posiada dla Rosyi bezpośrednie w tem miejscu sąsiedztwo z dalekim azyatyckim wschodem. Władanie Amurem jest, zdaniem wielu, najpoważniejszym źródłem potęgi Rosyi na Wschodzie.

Począwszy też od r. 1861, każda rodzina kolonistów Amurskiego i Nadamurskiego obwodu otrzymywała od rządu 100 dziesięcin ziemi i przywilej, że w ciągu pierwszych 20 lat przesiedleńcy korzystać mają z tej ziemi *bezpłatnie*, tudzież mogą ją wykupić, jeżeli zaś po upływie tych lat 20 ziemia zostanie nie wykupioną, to za następne jej użytkowanie winni opłacać czynsz, jaki rząd ustanowi. Życzący sobie otrzymać obszar większy po nad normę, może go nabyć za opłatą 3 rs. za dziesięcinę. Przesiedleńcy zwolnieni są od służby wojskowej na lat 20, od opłaty zaś podatków bezpośrednich na lat 10. Nie dziw, że tak znaczne ulgi zciągnęły kolonistów z całej Rosyi, którzy gromadnie podążyli do Błagowieszczeńska i do pięknej doliny rzek Zei i Burei.

W r. 1883 wynikł, jak wiadomo, zatarg pomiędzy Rosją a Chinami. Poczyniwszy pewne ustępstwa na rzecz Chin, rząd rosyjski przedsięwziął nowe środki, prowadzące do kolonizacji południowo-Usuryjskiego kraju. W ciągu pierwszych trzech lat przewieziono morzem przez kanał Suezki około 4500 rodzin, na co rząd wydał blisko 1.000,000 rs. Od włościan, pragnących się tam przenieść na koszt własny, wymagane jest oprócz pokrycia kosztów przejazdu posiadanie gotówki w kwocie 600 rs. W roku zeszłym sumę tę zmniejszono do 300 rs.

Kolonizacja jednak tych krajów jest wielce utrudniona ze względu na ich klimatyczną odrębność.

W ogóle, zdaniem p. Studnickiego, kolonizacja Syberyi, mimimo usiłowań rządu, nie ma przed sobą wielkiej przyszłości. Wprawdzie Syberya pochłania dziś sto kilkadziesiąt tysięcy kolonistów rocznie, ale — niezadługo przestanie ich ona nęcić, a będzie pozostawioną swoim własnym ekonomicznym i kulturowym siłom. Z. D.

Notatki bibliograficzne.

„Współczesna Syberya“, przez Władysława Studnickiego. Kraków, nakład Gebethnera i sp. str. 161. Świeżo wydana pod powyższym tytułem książka p. St. zasługuje na bliższą uwagę czytającego ogółu. Zapoznaje nas ona z krajem, którego nazwa brzmiała jeszcze do niedawna strasznie i tajemniczo w uszach naszego społeczeństwa. Z mianem Syberyi związane były dramaty i bolesne wspomnienia, stąd też przedstawialiśmy ją sobie zazwyczaj w barwach o wiele więcej czarnych, niżeli to jest w rzeczywistości, zapominając, że prócz wygnańców, osiedlonych tam przymusowo, ma ona ludność wolną, rozwijającą się społecznie i ekonomicznie, że prócz *ostrogów* i katorg — istnieją tam miasta i sioła, nie wiele różne od europejsko-rosyjskich.

Otóż książka p. St. przedstawia nam Syberję w jej właściwym kolorycie i przedstawia nam ją obiektywnie. Daje nam ona obraz jej kultury dzisiejszej, zapoznaje z warunkami klimatycznymi, z obecnym stanem rolnictwa potrąca nawet o prawnospołeczne podstawy bytu jej mieszkańców w ciekawym rozdziale V., o posiadaniu ziemi, zapoznaje nas ze stosunkami handlowymi tego olbrzymiego kraju, z jego ludnością, z warunkami pracy na wsi i w mieście itd. W sumiennem, acz widocznie w pośpiechu dokonaniem opracowania swojej książki, p. St. nie pominął, zdaje się, żadnej kwestyi, która jest na czasie. Obszernie też zdał sprawę z ruchu wychodźczego, skierowanego obecnie z Rosyi europejskiej w okolice Tomsku i nad Amur i dowiódł, że ruch ten nie ma przed sobą przyszłości.

Pomimo więc, że Syberja w naszej literaturze dość szeroko była już traktowaną, to jednak, jeżeli weźmiemy pod uwagę, że dzieła w tym kierunku należą wyłącznie niemal do literatury pięknej (w ostatnich czasach Szymański i Sieroszewski), zwłaszcza zaś do kategorii zapisek i wspomnień, których mamy bez liku — musimy powitać *współczesną Syberję* p. St. jako *pierwszą* w swoim rodzaju książkę, opracowaną, jeżeli niezupełnie naukowo, to w każdym razie poważnie i opartą więcej na urzędowych źródłach, niżeli na reprodukcji wrażeń. Żywy i potoczny język pozwala nam ją odczytać jednym niemal tchem, bez znużenia, co należy zawdzięczać publicystycznemu zacięciu autora.

Nie mogąc dla szczupłości miejsca podnosić zalet pracy p. St., zaznaczamy tylko, że jest ona na dobie wobec ogólnego zainteresowania się Syberją w czasach dzisiejszych i że każdy, kto ją do rąk weźmie, odniesie z jej przeczytania niezaprzeczoną korzyść. Z. D.

Wiadomości Salezyjańskie. Pod tym tytułem wychodzi od kilku miesięcy w Turynie w drukarni OO. Salezyanów miesięcznik poświęcony sprawom misyjnym. Czasopismo to zamieszcza obok artykułów treści religijnej, także i opisy podróży misyonarzy salezyjańskich posiadające nawet cenną wartość naukową dla interesujących się geografią. W szeregu artykułów pod tytułem „Ostatnie misye ks. biskupa Alojzego Lasanga“ opisana jest barwnie podróż po stanie brazylijskim Matto Grosso i założenie misyj wśród dzikich Indian tamtejszych. W artykule „Miesiąc w podróży“, opisuje ks. Stanisław Cynalewski podróż swą do Bahía Blanca w Argentynie. Nadto znajdują się w piśmie interesujące korespondencje z różnych stron świata pisane przeważnie przez polskich zakonników. Wiadomości Salezyjańskie, pomijawszy już

szlachetną tendencję misyjną — powinny zainteresować społeczeństwo nasze już choćby z tego powodu, iż powiększając piśmiennictwo polskie tak ubogie w specjalne pisma, o jedno czasopismo popularyzujące naukę geograficzną. Mamy nadzieję, iż Wiadomości Salezyjańskie zajmą się z czasem i koloniami polskimi w Brazylii, o ile nas wieści bowiem dochodzą, mają OO. Salezyanie w swym planie, zakładanie szkół i misyj w koloniach polskich. Gdyby się plany te złączyły — żywioł polski w Brazylii podniósłby się znacznie wyżej pod względem kulturalnym niż dzisiaj stoi. Adres: Redakcja *Wiadomości Salezyjańskich* Torino via Cottolengo 22 Italia.

Renner Henryk. *Wanderungen durch Bosnien* Berlin 1896 nakład Dietricha Reimera. Zawiera barwny opis Bosnii. Opisuje niemieckie kolonie obok Banjaluki, wspomina również i o polskich.

Samouczek polsko - angielski. Platona Reussnera z Warszawy wyszedł w tym roku. Według tej książki można się nauczyć po angielsku czytać, pisać i rozmawiać w 24 lekcjach i to bez nauczyciela, bo w książce tej podane są także dokładne objaśnienia co do wymowy. Skład główny jest u autora przy ulicy Złotej nr. 6 we Warszawie.

Amerykański Przewodnik. Platona Reussnera z Warszawy opuścił niedawno druk, i znajduje się na składzie u autora przy ulicy Złotej nr. 6 we Warszawie. Książka ta podaje objaśnienia co do jazdy do Ameryki, kosztów i sposobu podróży i najpotrzebniejsze rozmowy w angielskim języku.

Odpowiedzi od Redakcyi,

Wny Jedrasiewicz w Transwalu. Wszelkie sprawyki załatwimy najchętniej. Prosimy o bliższe szczegóły dotyczące Polaków. *Wny Piotrowski w Blumenau.* Zamówione 2 gramatyki portugalskie wysłaliśmy. *Wny Bukowiecki w Chicaco.* Sienkiewicza dzieła wysyłamy równocześnie. *Wny Lang. w N. Yorku.* Najodpowiedniejsze miejscowości w Paranie dla przemysłowców są Kurytyba, Porto Grossa, Rio Negro, Porto União, Lapa Palmeira.

Do Rodaków.

Kolonia polska nad Bosforem. Niedaleko Konstantynopola, na przeciwnym brzegu cieśniny istnieje jak wiadomo od lat przeszło piędziesięciu kolonia polska Adam-pol albo Adamówka, nazwa tak od imienia założyciela księcia Adama Czartoyjskiego. Początek jej dali wychodźcy polityczni. O tej kolonii donosi zamieszkały w Konstantynopolu rodak nasz, O. Mikołaj Kiefer, reformata, że na budowę polskiego kościółka zebrano już pewną kwotę która znachodzi się w przechowaniu JE. arcybiskupaw Konstantynopolu. Kwota ta jednak nie jest wystarczającą —

przeto pożądane są datki z kraju. Polecamy jak najgoręcej prośbę O. Kiefera. Wszelkie ofiary można przysyłać pod adresem O. Kiefera (*Parrocchia di St. Maria Draperi Pera. Constantinopoli*).

Nowi abonenci mogą otrzymać wyszłe w tym roku numeru pisma naszego od Nr. 1—12 za cenę 1 zł. 50 zł. (3 marki 5 franków) wraz z przesyłką pocztową.

Abonenci którzy złożą półroczną prenumeratę (1 zł. 50 ct., 3 marki, 5 franków 1 dolar) i 25 centimów (50 fenigów) na koszt przesyłki otrzymają jako premię bezpłatnie piękne ilustrowane dzieło prof. Dr. Siemiradzkiego *Od Warszawy do równika*.

Prenumeratę ze Stanów Zjedn. i Brazylii najlepiej wysyłać w registered letter.

Upraszamy wszystkich rodaków naszych zamieszkałych po za granicami kraju a zwłaszcza osiadłych w Ameryce o nadsyłanie nam korespondencji i wszelkich dat i uwag swych dotyczących naszych kolonii oraz położenia wychodźców. W ten sposób, posiadając, dokładną ewidencję w sprawach kolonizacyi i emigracyi polskiej — i znając braki i potrzeby kolonii będziemy mogli z pożytkiem dla dobra tychże, działać oraz pracować nad rozwojem polskiej idei kolonizacyjnej oraz utrzymaniem łączności duchowej i ekonomicznej z Macierzą.

Szczególniej pożądane daty z poszczególnych kolonij przedstawiające nam w najdrobniejszych szczegółach sposób życia kolonistów ich stan materyalny, ich płodność i rozwój fizyczny — wreszcie ich potrzeby duchowe oraz przywiązanie ich samych oraz ich dzieci do języka ojczystego.

OGŁOSZENIA.



KWIATKI Z NAD BAŁTYKU

poezye Maryana Kamrowskiego

Treść: Do matki Boskiej, Kościół w Dzierżaźnie. Nad grobem matki, Polski przemysł, Tęsknota za Kaszubami, Bitwa kościerska, Szembarkie góry, Półwysep Hel. Bałtyk, Brzeźno, Morze, Żeglarz. Rybak. Gondolier. Nad kołyską, Domek rodzinny. Dzieciństwo, Dumka. Do Anioła Stróża. Ukrainka. Czarne oczy. Mnich. Róża alpejska. Nad kurhanem. Opuszczony. Cieniom Jana Matejki. Cieniom J. M. Kotek. Nasze życie. Osiel i kogut, Powrót z Mekki. Toast.

Autor piszący pod pseudonimem Maryana Kamrowskiego jest znaną w szerokich kołach zachodnich Prus osobistością i popadł w wielkie nieszczęście, dla tego przez kupno książeczki możnaby mu pomóc.

Cena za egz. 1.50 mrk. z przesyłką 1.55 mrk.

Do nabycia w księgarni B. Miłskiego w Gdańsku.



Popierajcie przemysł krajowy!

Wyrabiam taczki trwałe i mocne suche i dobrze kute oraz stołki ogrodowe składane na śrubach.

Ceny z odstawą do najbliższej stacji kolejowej od sztuki:
Taczka zwykła polska 2 zł. 20. — Taczka szwedzka 3 zł.
Stołki ogrodowe na śrubach 1 zł. — Zwyczajne bukowe 11 zł. 50
zwyczajne bukowe 11. 45 et.

Wincenty Tokarz

w Maniowie o. p. Czorsztyn (Galicya).

Wielki skład (tranzytowy)

WIN WYSPIAŃSKICH

z wsp.: Lissy, Lessiny, Brazz, Korzoli i Istrii,

spółki: Dr. NIEĆ, FRANICZEVIĆ i PAVICZIĆ,

w Krakowie, Rynek gł., 1. 25,

polea swoje bezwzględnie i wyłącznie

naturalne wina białe i czerwone

bardzo dobrej jakości i po rzeczywiście niskich cenach

Za naturalność prawdziwość win daje się gwarancję. —
Cenniki na żądanie franco. — Wysyłka na prowincję
w beczkach lub flaszkami w skrzynkach loco dworzec
Kraków. 106 310



Interesującym się kwestyą emigracyjno-kolonizacyjną oraz sprawą nawiązania wzajemnych stosunków handlowych polecamy poniżej wymienione wydawnictwa: które są do nabycia w Administracji Gazety Handlowo-geograficznej
Lwów, ulica Mochnackiego 1. 12.

Opis Stanu Parana w Brazylii wraz z informacjami dla wychodźców i mapą kolonii polskich

Tłumaczenie prof. dr. J. Siemiradzkiego.

Wydanie nowe, uzupełnione dodatkami:

Rady i przestrogi dla wychodźców do Brazylii

oraz

Kolonizacja polska w Paranie, jej dzieje i stan obecny.

Cena broszury 75 et.

z przesyłką pocztową polecono 88 et.

POLACY W BRAZYLII

przez Antoniego Hempla,

członka wyprawy naukowej Dra J. Siemiradzkiego do Brazylii i Argentyny, wraz z mapą kolonii polskich w Brazylii.

Cena egzemplarza 1 zł.

z przesyłką pocztową 1 zł. 15 et.

Wielka mapa brazylijskiego stanu PARANA

(długość 1 m 50 cm, szerokość 1 m 10 cm)

opracowana wedle najnowszych źródeł rządowych ze szczególnym uwzględnieniem kolonii polskich.

Cena jednego egzemplarza 3 zł., — Na koszt przesyłki i opakowania należy dołączyć 30 centów.

Nabywający od razu 2 broszury oraz wielką mapę Parany płacą wraz z przesyłką pocztową poleconą tylko 4 zł. w. a

Roczniki „Przeglądu Emigracyjnego“

z r. 1892, 1893 i 1894 po 3 zł.

Roczniki „PRZEGŁADU WSZECHPOLSKIEGO“ z roku 1895 po 3 zł. Na koszt przesyłki należy dołączyć w Austro-Węgrzech i Niemczech 40 et. w. a., za granicą 70 et. w. a. Należytość można nadsyłać w austriackich i niemieckich znaczkach pocztowych.

Roczniki Gazety Handlowo-geograficznej

z roku 1896 po cenie 1 zł. 50 et.

z przesyłką pocztową polecono 1 zł. 75 et.

Nabywający od razu wszystkie powyższe wydawnictwa mapę i roczniki płacą wraz z przesyłką pocztową tylko kwotę 12 zł. 50 et. zamiast kwoty 20 zł.



Eksport do Ameryki i kolonij polskich.

Lejarnia czcionek

i Stereotypia

Adolfa Golczewskiego

we LWOWIE (Lemberg Austria)

ul. Lindego l. 4

wykonuje wszelkie zamówienia w zakres ten wchodzące

jako to:

pisma tytułowe i książkowe (antiqua i grażdanka)
obwódki, kwadraty, sztegi, interlinie itp.

bardzo szybko i po cenie umiarkowanej.

Zakrętki do fajek (Kernspitzen).

zwyczajne, okrągłe tuzin 50 centów.

Dostarczam we wszelkich gatunkach, należy tylko
podać wzór (bez opłaty) i donieść, za jaką cenę był
kupiony.Wysyłki od 12 tuzinów poczynszy w górę, wyko-
nuję w połowie francoFajki papierowe lekkie z odlewkami, nie dające
się rozbić. (nowość)

Nr. 11. za tuzin 4 zlr. 50 ct.

Nr. 12. " " 5 " 30 "

Nr. 13. " " 6 " 40 "

Do nabycia również wszelkie przybory do palenia.

Główny skład zakrętek do fajek

Józef Majer

w Niżborze (Nischburg) w Czechach.

Exportation pour tous les paysLa plus grande distillerie de la Galicie, ayant
obtenu des médailles et des mentions honorables
à toutes les expositions du pays et de l'étranger estla Distillerie imp. et roy. privilégiée et la fab-
rique de rhum, de liqueurs et de vinaigrede **JULES MIKOLASCH****JACQUES SPRECHER et C^{ie} successeurs**

à Lwów (Lemberg, Autrich)

Le charge à des conditions très moderées de
toutes les fournitures d'esprits de vin rectifié
et d'eaux de vie liqueurs et de rossolis polonais.

Correspondance dans toutes les langues européennes.

* Prix courants gratis et franco. *

Towarzystwo żeglugi parowej

LA LIGURA BRASILIANA

Europa

Połn. Ameryka

Australia



Azja

Połn. Ameryka

Afryka

Przewóz pasażerów i towarów po możliwie
niskich, bezkonkurencyjnych cenach, specjalnie
do Brazylii, Argentyny, Peru, Chili, Stanów
Zjednoczonych Połn. Ameryki, Kanady, Australii.Wydawanie biletów kolejowych na koleje
Połn. Stanów Zjednoczonych.Blizszych wiadomości we wszystkich językach, udziela
wyłącznie generalna agentura**La Ligure Americana**

Italia

Sezione Esteri

Genova

Norddeutscher Lloyd, Bremen,Towarzystwo żeglugi parowej.
Regularne kursa**Pospiesznych i pocztowych parowców**

między			
Brema	i New Yorkiem	Brema	i Wsch. Azja
Brema	i Baltimore	Brema	i Australią
Brema	i Połud. Amer.		

Pewny i szybki przewóz z komfortem

Wyborny wikt

Blizszą wiadomość udziela:

der Norddeutsche Lloyd Bremen.Biuro Administracyjne „WĘDROWCA”
we Lwowie, plac Maryacki liczbą 4, hotel Europejski
przyjmuje przedpłatę na**„WĘDROWIEC”**największe, najzobowiązujące i najtańsze czasopismo tygodniowe
ilustrowane polskie wychodzące w WARSZAWIE.**Przedpłata wynosi miesięcznie tylko 1 zlr.**Wszyscy nowo przybywający od Nowego Roku prenumeratorzy
mają prawo otrzymać wspaniałe premium „PISMO ŚWIĘTE
Starego i Nowego Testamentu zawierające przeszło 1.000 ilustr
albo wysoko wartościowe premium „Wielką ścienną mapę Europy”
najdokładniejszą, z polskimi nazwami i siecią linii kolejowych,
składającą się z 9 wielkich arkuszy.Cena księgarska „Wielkiej ściennej Mapy Europy” na pięknym
papierze welin. 20 zlr. Prenumeratorzy „Wędrowca” za r. 1897
otrzymają bezpłatnie.

Nakładem redakcji „Wędrowca” wychodzi

Wielki Atlas Geograficzny polskidokładnym skorygowanym nazw, umożliwiającym natychmiastowe
odnalezienie każdej miejscowości.Cena w drodze prenumeraty tylko 20 zlr., w 5 ratach po
4 zlr. lub pojedynczy zeszyt 1 zlr i kosztą przesyłki. Z obniżki
tej korzystać mogą tylko ci prenumeratorowie, którzy złożyli
przedpłatę do 1. lutego b. r.

Później cena Atlasu będzie podniesioną do 30 zlr.

Warunki prenumeraty

Wielkiej Encyklopedyi Powszechnej ilustrowanej:Dla prenumeratorów „Wędrowca” w drodze prenumeraty
z drugiego nakładu. Cena każdego zeszytu wynosi 65 ct. Mie-
sięcznie wychodzi po dwa zeszyty.

GALICYJSKI BANK KREDYTOWY

przyjmuje wkładki na książeczki
i oprocentowuje je po $4\frac{1}{2}\%$ rocznie.

SOKAL & LILIEN

ulica Hetmańska (obok Kawiarni Wiedeńskiej).

**Kupno i sprzedaż wszelkich obligacyi
i monet zagranicznych.**

Zlecenia z prowincyi wykonujemy odwrotną pocztą.

Herva mate

Herbata brazylijska

Z kolonii polskich w Paranie

Plantacye J. O. Flizikowskiego w Św. Mateuszu nad Iguassu.

Najtańszy i najzdrowszy napój ludowy zastępujący w zupełności herbatę chińsko-rosyjską.
do nabycia:

*w Związku handlowym kółek rolniczych
i sklepików wiejskich. Lwów ul. Pańska l. 21.*
Cena 1 kilo 1 zł. 40 ct. pół kilo (1 funt) 70 ct

Wyszła już druku

MAŁA GRAMATYKA języka portugalskiego.

Język portugalski jest językiem państwowym w Brazylii

Cena egzemplarza 1 złr.

Na kosztą przesyłki należy dołączyć 15 centów.
Do nabycia w Administracyi Gazety handlowo-geograficznej.

F. MISSLER, BREMEN



BAHNHOFSTRASSE Nr. 30.

przewozi pasażerów do Ameryki i wszystkich krajów
zamorskich

→ po cenie najniższej. ←

Dobry wikt, bezpieczna i wygodna podróż statkami
pospiesznymi i pocztowymi.

== Udziela wszelkich objaśnień bezpłatnie. ==

Wydawca Dr. Wiktor Ungar.

Redaktor odpowiedzialny Stefan Ramułt

Z drukarni W. A. Szykowskiego.

Holendersko - amerykańska - Linia



Parowce raz do dwa razy na tydzień
z Rotterdamu do Nowego Yorku

Biuro dla kajut: Wiedeń I. Kolowratring 9.
Biuro dla pokładu: Wiedeń IV. Weyringerg. 74.

I. Kajuta. Od 1. kwietnia do 30. październ. Marek 290-400. Od
1. listop. do 31. marca Marek 280-320.

II. Kajuta. Od 1. sierpn. do 15. paźdz. Marek 200. Od 16. paźdz.
do 31. Lipca Marek 180.

*) Stosownie do długości i wielkości Kajuty i szybkości i elegancji parowca.

1000 TUTEK cygaretowych
z papieru francuskiego
od 1 złr. Przy zamówieniu
5000 i wyżej franco.

F. NIŻAŁOWSKI,
Lwów, Lemerg, Hotel George.

KSIĘGARNIA

GUBRYNOWICZA i SCHMIDTA
we Lwowie.

Dostarcza książek towarzystwom i czytelnikom po umiarkowanych cenach.

L'association laitière agricole de Haczów, expédie en quantités quelconques un excellent beurre de dessert et de cuisine à 1 fl. 10 et 90 cent. le kgr. loco Haczów. Le beurre est pesé frais. Adresse: Spółka mleczarska — Haczów. Galicie — Autriche.

Union commerciale des cercles agricoles Lwów (Lemberg Autriche) rue Pańska 21. Vente en gros des articles de consommation et de tout les produits nécessaires aux agriculteurs — Exportation des produits de l'industrie nationale.

Bezpośredni import

T A P I O K A Farinha Mandioca

z kolonii polskich w Paranie

najpożywniejsza i najstrawniejsza mączka szczególnie zalecona dla dzieci i chorych,

Używa się z mlekiem, i rosołem, jak również dodaje się do ciast i pieczywa.

Cena: 1 kl. 2 zł. 10 ct., $\frac{1}{2}$ kl. 1 zł. 10 ct.

Do nabycia: w Związku handlowym dla kółek rolniczych i sklepów wiejskich

Lwów ul. Pańska l. 21.

Demandez et buvez

les célèbres eaux de vie polonaises

de B. KASPROWICZ à Gniezno (Gnesen)

et surtout

Les Nalewki et les Nastojki cristallisées aux fruits, la Starka, Sokołowska, Tatrzańska, Opakówka, la Gnieźnieńska gorzka et autres.